

Dydd Mawrth, 28 Ionawr 2003

## AGENDA

Bydd y Sesiwn yn dechrau am 2.00pm

### Eitem 1

#### Cynnig i ethol aelodau i'r Pwyllgor Ty newydd

*NDM1301* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheolau Sefydlog 8.4 a 36.4, yn penderfynu bod yr aelodau a ganlyn yn cael eu hethol i Bwyllgor y Ty:

Peter Black  
William Graham  
Janice Gregory  
Carwyn Jones  
Elin Jones  
John Marek  
Dafydd Elis-Thomas

### Eitem 2

#### Cwestiynau Llafar i'r Prif Weinidog

Cliciwch [yma](#) i weld y cwestiynau

#### Urgent Question

Will the Minister make a statement in light of confirmation from DEFRA that the report, 'Monitoring Large Scale Releases of Genetically Modified Crops (EPG 1/5/84), Incorporating Report Project EPG 1/5/30: Monitoring Releases of Genetically Modified Crop Plants on the field trials of GM crops, was sent to the National Assembly for Wales on the 23rd August 2002.

### Eitem 3

#### Datganiad Busnes: Y Trefnydd

Cliciwch [yma](#) am y Datganiad Busnes Drafft

***Argymhellir y dylid trafod eitemau 4 ac 5 ac 6 gyda'i gilydd ond caiff y cynigion eu***

***cynnig, a phleidleisir arnynt, ar wahân***

#### **Eitem 4**

**Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Strategaethau Iechyd, Gofal Cymdeithasol a Lles (Cymru) 2003**

***NDM1302 - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:***

Yn ystyried egwyddor Rheoliadau Strategaethau Iechyd, Gofal Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 2 Rhagfyr 2002.

***NDM1303 - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:***

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Rheoliadau Strategaethau Iechyd, Gofal Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 17 Rhagfyr 2002;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r Gorchymyn drafft a'r Arfarniad Rheoliadol a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 2 Rhagfyr 2002.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am yr Arfarniad Rheoliadol - Ni chyflwynwyd copi Cymraeg yn y Swyddfa Gyflwyno

#### **Eitem 5**

**Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Trefniadau Gweithrediaeth Awdurdodau Lleol (Swyddogaethau a Chyfrifoldebau) (Diwygio) (Cymru) 2003**

***NDM1310 - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:***

Yn ystyried egwyddor Rheoliadau Trefniadau Gweithrediaeth Awdurdodau Lleol (Swyddogaethau a Chyfrifoldebau) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 10 Rhagfyr 2002.

***NDM1311***

***- Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:***

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Rheoliadau Trefniadau Gweithrediaeth Awdurdodau Lleol (Swyddogaethau a Chyfrifoldebau) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 10 Rhagfyr 2002 a'r Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ac yr anfonwyd copïau ohono at yr Aelodau trwy'r e-bost ar 21 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

## **Eitem 6**

### **Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Awdurdodau Lleol (Trefniadau Amgen) (Diwygio) (Cymru) 2003**

*NDM1312* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn ystyried egwyddor Rheoliadau Awdurdodau Lleol (Trefniadau Amgen) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 10 Rhagfyr 2002.

*NDM1313* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Rheoliadau Awdurdodau Lleol (Trefniadau Amgen) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 10 Rhagfyr 2002 a'r Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ac yr anfonwyd copïau ohono at yr Aelodau trwy'r e-bost ar 21 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

***Argymhellir y dylid trafod eitemau 7 ac 8 ac 9 gyda'i gilydd ond caiff y cynigion eu cynnig, a phleidleisir arnynt, ar wahân***

## **Eitem 7**

### **Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Byrddau Iechyd Lleol (Swyddogaethau) (Cymru) 2003**

*NDM1304* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn ystyried egwyddor Rheoliadau'r Byrddau Iechyd Lleol (Swyddogaethau) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002.

*NDM1305* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Rheoliadau'r Byrddau Iechyd Lleol (Swyddogaethau) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 17 Rhagfyr 2002.

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002 a'r Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa

Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

## **Eitem 8**

### **Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Byrddau Iechyd Lleol (Sefydlu) (Cymru) 2003**

*NDM1306* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn ystyried egwyddor Gorchymyn Byrddau Iechyd Lleol (Sefydlu) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002.

*NDM1307* - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Gorchymyn Byrddau Iechyd Lleol (Sefydlu) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 17 Rhagfyr 2002;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002 a'r Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

## **Eitem 9**

### **Cynnig i gymeradwyo Rheoliadau Byrddau Iechyd Lleol (Cyfansoddiad, Aelodaeth a Gweithdrefnau) (Cymru) 2003**

*NDM1308* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn ystyried egwyddor Rheoliadau'r Byrddau Iechyd Lleol (Cyfansoddiad, Aelodaeth a Gweithdrefnau) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002.

*NDM1309* - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau, nad yw'n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â'r gorchymyn drafft, Rheoliadau'r Byrddau Iechyd Lleol (Cyfansoddiad, Aelodaeth a Gweithdrefnau) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 18 Rhagfyr 2002;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 3 Rhagfyr 2002 a'r Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa

Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

## **Eitem 10**

***Ni chynhelir dadl ar y cynnig hwn. Byddwn yn awr yn pleidleisio arno.***

**NDM1314** - Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, gan weithredu o dan Reol Sefydlog 22.25:

1. Yn cymeradwyo:

### **Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Diwygio) (Cymru) 2003**

, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 23 Rhagfyr 2002.

2. Yn ystyried:

a) Adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003; a

b) Yr Arfarniad Rheoliadol a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am yr Arfarniad Rheoliadol - Ni chyflwynwyd copi Cymraeg yn y Swyddfa Gyflwyno

3. Yn cymeradwyo:

### **Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Meddygol Cyffredinol) a (Gwasanaethau Fferyllol) (Diwygio) (Cymru) 2003**

, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Rhagfyr 2002.

4. Yn ystyried:

a) Adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Meddygol Cyffredinol) a (Gwasanaethau Fferyllol) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003; a

b) Y Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

5. Yn cymeradwyo:

### **Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Deintyddol Cyffredinol) a (Ffioedd Deintyddol) (Diwygio) (Cymru) 2003**

, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 23 Rhagfyr 2002.

6. Yn ystyried:

Adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Deintyddol Cyffredinol) a (Ffioedd Deintyddol) (Diwygio) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

7. Yn cymeradwyo:

### **Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Meddygol Cyffredinol) (Diwygio) (Rhif 2) (Cymru) 2003**

, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 23 Rhagfyr 2002.

8. Yn ystyried:

a) Adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Meddygol Cyffredinol) (Diwygio) (Rhif 2) (Cymru) 2003, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 14 Ionawr 2003; a

b) Y Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003.

Cliciwch [yma](#) am y Rheoliadau

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Cliciwch [yma](#) am y Memorandwm Cywiriadau

***Argymhellir y dylid trafod eitemau 11 ac 12 gyda'i gilydd ond caiff y cynigion eu cynnig, a phleidleisir arnynt, ar wahân***

**Eitem 11**

**Cynnig i gymeradwyo'r Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol ar gyfer y flwyddyn ariannol 2003 - 04**

*NDM1315* - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

Yn unol â Rheol Sefydlog 19.9, yn cymeradwyo Setliad Terfynol Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol 2003-2004, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 20 Ionawr 2003 gan Edwina Hart AC, Gweinidog y Cynulliad dros Gyllid, Llywodraeth Leol a Chymunedau.

***Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:***

**1. Jonathan Morgan (Canol De Cymru) - TYNNWYD YN ÔL**

Dileu 'yn cymeradwyo' ac yn ei le rhoi 'yn cydnabod'

**2. Jonathan Morgan (Canol De Cymru) - TYNNWYD YN ÔL**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn cydnabod bod diffyg hyder y bydd yr arian a ddyranwyd yn y setliad hwn yn cyrraedd y gwasanaethau haeddiannol, neu'n caniatáu ar gyfer y gwelliant angenrheidiol wrth gyflwyno'r gwasanaethau hynny.

Cliciwch [yma](#) am Setliad Terfynol Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol 2003-2004 - Ni chyflwynwyd copi Cymraeg yn y Swyddfa Gyflwyno

**Eitem 12**

**Cynnig i gymeradwyo'r Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol (Diwygio) ar gyfer y flwyddyn ariannol 2002 - 03**

*NDM1316* - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

O dan Adran 88B o Ddeddf Cyllid Llywodraeth Leol 1988, ac yn unol â Rheol Sefydlog 19.8, yn cymeradwyo Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol (Diwygio) (Cymru) 2002-03, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ac yr anfonwyd copïau ohono at yr Aelodau trwy'r e-bost ar 21 Ionawr 2003 gan Edwina Hart AC, Gweinidog y Cynulliad dros Gyllid, Llywodraeth Leol a Chymunedau.

Cliciwch [yma](#) am Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol (Diwygio) (Cymru) 2002-03 - Ni chyflwynwyd copi Cymraeg yn y Swyddfa Gyflwyno

**Eitem 13**

Dadl Plaid Leiafrifol: Y Ceidwadwyr

*NDM1317* - Mae'r Cynulliad Cenedlaethol o'r farn y dylid datganoli mwy o bwerau rheoli a phwerau ariannol i ysgolion yng Nghymru.

***Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:***

Gwelliant 1 - Carwyn Jones (Pen-y-bont ar Ogwr)

Dileu popeth ar ôl "Cynulliad Cenedlaethol" ac yn ei le rhoi "yn cymeradwyo'r dull a fabwysiadwyd gan Lywodraeth y Cynulliad o ddirprwyo pwerau rheoli a phwerau ariannol i gyrff llywodraethu ysgolion"

**Bydd y cyfarfod yn dod i ben am 5.30pm**

\*\*\*\*\*

**Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am**

**2.00pm ddydd Mercher, 29 Ionawr 2003**

**E P Silk**

**Clerc y Cynulliad**